

彩虹

Great Wall Chinese School Newsletter

长城中文学校校刊

Web: www.greatwall.org

Email: school@greatwall.org

第一百二十八期

二00五年九月十一日

布告栏 Bulletin

青岛小海燕艺术团来美巡回演出

- ◆ Qingdao Xiao Haiyan Art Troupe will perform at Arcola Intermediate School Auditorium (4000 Eagleville Road, Norristown, PA) on Friday, September 16, at 7:30pm. Tickets can be purchased on today from 12:30pm to 4:30pm in Rm. 407, or on Friday, September 16, from 6:30 to 7:30pm at the door. Prices: Adult \$12, Children 2 and up: \$8, under 2 free. Please visit www.greatwall.org for photos, programs, and directions.

本学期开始上课时间推迟半小时

- ◆ From now on, the class starting times have been changed to 12:30pm, 1:30pm, 2:30pm, 3:30pm and 4:30pm, respectively.

本学期注册截止日期

- ◆ Fall 2005 registration ends on October 9, 2005. If you want to register for additional courses, you must register online and pay the tuition by October 9, 2005.

本学期换课、退课截止日期

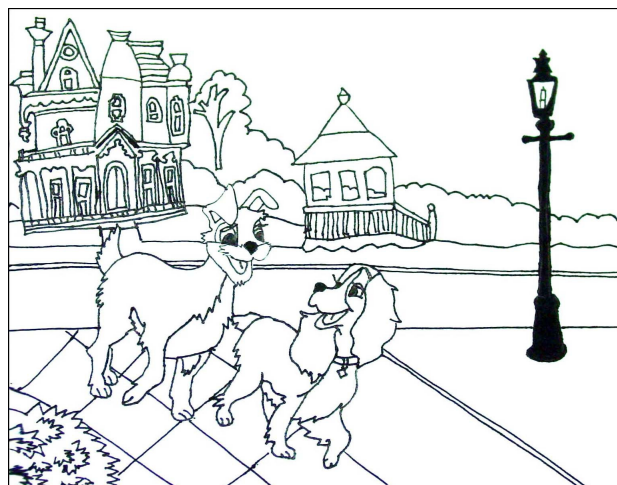
- ◆ If you want to drop or change any courses, it must be done by September 25, 2005. There will be no refund if courses are dropped after September 25, 2005. Tuition refunds will be processed and sent in October 2005.

家长会

- ◆ Classroom parent meetings will be held on 9/25 in each classroom at 12:30pm and 2:30pm, respectively. School wide parent meetings will be held after classroom parent meetings at 1:00pm & 3:00pm, respectively. Please attend promptly.

购买教科书

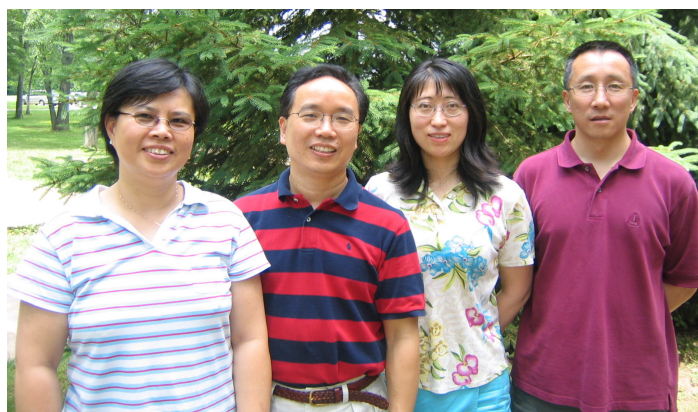
- ◆ Textbooks are sold today, \$10/set. If you need textbooks after today, you must email your order to school@greatwall.org. Please specify your name, the volume and number of sets. Your email must be received by Fridays for you to pick it up on Sundays. If the school does not receive your email on Fridays, your order will be processed the Sunday after.



绘画：蒋益慧

指导：陆文浩

本学年校委会成员



左起：总务副校长任钢；注册管理副校长宋恒昌；校长依慧，教务副校长韩路。

Parking and Drop-off Procedures at Villanova

The later start of this semester should alleviate the conflict with church services on campus, and parents will hopefully be able to gain access to the main campus entrance (off Ithan Ave) to go to Tolentine Hall to drop off and pick up children. This will be for drop off and pick up only, no on-campus parking can be allowed for parents. They should pull into the Tolentine lot (to not back up any traffic behind them), leave the lot, and depart campus via the Spring Mill Rd gate exit nearby. But handicapped tagged cars of any sort are typically allowed to park on main campus.

Anyone needing to drop heavy items off at Tolentine Hall should inform the main gate officer, and will ordinarily be able to gain access to drop off or pick up items only.

Anyone who wants to park in the main parking lot on Lancaster Ave will need a permit.

If you need a parking permit application, please see me in room 215 on Sept. 11. The parking permit costs \$50/year. You can always park at the R5 railroad station for free on Sundays.



唐维翰同学获荣誉证书

5月22日是我校2005年春季学期的最后一天,也是唐维翰同学在我校学习中文的最后一天。他今年高中毕业,要上大学了。

在中文学校很少有12级的高中生仍然坚持学中文的。大部分学生在进入高中后陆续放弃中文学习。我校到目前为止有5位学生坚持到高中12年级。其中四位未能学完12册《中文》。对于一位高中生来说,能坚持到最后一年是很不容易的。因此学校在2003年决定给这些能坚持到最后,但不能学完全部12册《中文》的高中毕业生颁发荣誉证书。

曾获得我校毕业证书的高中毕业生有:汪圣纓。曾获得我校荣誉证书的高中毕业生有:毕可欣。

任钢校长给唐维翰同学颁发了荣誉证书。

上图(左起):前任校长任钢,唐维翰同学,利媛老师,依慧校长。

房炳成同学新SAT写作部分获得满分

房炳成同学是我校SAT班的学生。在最近的新的SAT考试中,他的英文写作部分获得了满分。我们祝贺房炳成同学取得好成绩。



学校举办野餐会

感谢为学校无偿服务的学生和家长

6月12日,为感谢为我校无偿服务的学生和家长,中文学校在Lower Perkiomen Valley Park 举办了一次野餐活动。为学校服务的学生家长一百多人参加了野餐活动。

中图:学抖空竹。

下图:理事长甄月谦为前任校长任钢颁发奖牌,感谢任钢多年来为中文学校所作的奉献。

本学期新老师介绍

Mrs. Andrea Schaeffer, SAT Math teacher

Conrad Weiser High School mathematics teacher since 1996. Also taught math at Boyertown High School, Wyomissing High School, and Wilson High School. Currently working on Masters in Applied Statistics at Villanova University

Has taught SAT preparation classes for Kaplan and taught SAT prep classes at Wyomissing and Wilson high schools. Enjoying working with bright, motivated young people.

Mrs. Courtney Rindgen, SAT Math teacher

Lower Merion High School math teacher teaching math for 8 years, teaching the following courses: AP Calculus, Honors Trigonometry, Math Analysis, Honors Geometry, Algebra I & II. Previous experience teaching Physics for 2 years and Computer Science for 1 year.

Currently working on Masters in Applied Statistics at Villanova University.

黄岚:中国民族舞老师

Education: Education Specialty, NYCCC

Aug. 1988 – Dec. 1992: I worked as a teacher for 4 years in #9 school in Shanghai, China.

June 2000: I got a trophy from the Annual Dance Recital in New York Chinese Culture Center.



飞越太平洋的旋律

青岛小海燕艺术团访美巡回演出系列报导 (一)

飞越太平洋的旋律

秋高气爽，花好月圆。九月，一群来自中国青岛的小海燕将带着泰山的敬意，飞越太平洋，在银色的月光下与大洋彼岸的亲人们共同欢度中秋佳节。

主题晚会《飞越太平洋的旋律》将由青岛小海燕艺术团的21位小演员共同演出完成。晚会将为大家献上独唱、二重唱、舞蹈、歌表演、器乐独奏、还有武术表演等精彩节目。艺术团的小演员们虽然年纪小(9-12岁)却大都是多面手。这里特别介绍几位跟大家先认识一下。首先要说的是一个叫孙斌的小演员(10岁)，他能静能动，文武双全。不仅笛子吹得非常棒，武功也非常了得，如果没有两下子你千万别跟他过招，因为你十有八九会成为他的手下败将。晚会中就有他的笛子独奏和武术表演。另外一个表演武术的小演员叫刘豪，别看他只有11岁却学得一身的好本事，是个名副其实的奇才。他不仅弹得一手好钢琴，而且表演、跳舞、主持节目、表演武术，样样都行。今年初，小海燕艺术团在德国演出时，他们的武术表演博得了观众一阵阵的喝彩声。在这次出访的所有演员中年龄最小的一个叫袁和德，还不到9岁。他将演唱两首歌曲《献给爸爸的歌》和新疆民歌《牧马之歌》，相信观众朋友们也一定会喜欢。最后特别值得一提的是，整台晚会的结束节目是集体舞蹈《小蚂蚁》，这个节目气氛热烈，情绪高亢，参演的人数也是最多的。小演员们象一个个可爱的小精灵，手拉着手，肩并着肩，用舞蹈动作表现了中华民族团结一心，坚忍不拔的奋斗精神。

《飞越太平洋的旋律》中秋晚会的节目都很精彩，让我们期待着相聚在金色的演出大厅，共赏明月欢度良宵吧！

走近小海燕艺术团

青岛小海燕艺术团（又叫小海燕艺术学校）隶属于青岛市少年宫，但她又不同于其他的少年艺术团体，国内现在有很多少年艺术团体都是利用学生们的业余时间进行训练和排练，而小海燕艺术团是一所正规的全日制公立小学。团里所有的学生上午学习文化课，下午学习艺术课，现有舞蹈班、声乐班、器乐班等。由于小海燕艺术团训练系统、正规，每年都为高一级艺术院校输送不少人才，尤为值得一提的是舞蹈班的男孩更是供不应求。中央电视台每每举办大型文艺晚会需要有男孩的伴舞时，编导第一时间就会想到青岛小海燕艺术团。

届时，相信青岛小海燕艺术团一定会将一台精彩优美的演出奉献给美国的观众朋友们。

Help Wanted

Child care needed for three year old boy in Paoli area. Good pay and flexible hours. Please call 610-772-4395 for more information.

签证的辛苦和惊喜

8月18日小海燕艺术团一行26人一早就乘车赴北京到美国大使馆签证。听说到美国的签证很严格，每个人都得经过面谈，拒签率也很高，老师们的心里有些忐忑不安。中午，艺术团来到美国大使馆，同学们穿着统一的团服，列队向使馆大门走去。整齐的队伍，漂亮的小姑娘和帅气的小伙子吸引了许多过路人。人们窃窃私语：哪里来的孩子们，真帅！在大使馆外等候时，许多人主动过来攀谈，有用韩语打招呼的，也有用日语打招呼的，同学们一开口，他们才恍然大悟，原来就是我们中国的小朋友。老师们暗喜：我们的学生能吸引这么多人的注意，说不定也能吸引签证官的注意。

进入签证大厅，管理人员将艺术团单独划了一个窗口。递交材料时，每个孩子都很有礼貌且声音洪亮地问好声引起了其他工作人员的好奇，纷纷过来看。到了签证窗口，宋小兵团长先去回答签证官的提问。大厅人多嘈杂，听不见团长和签证官对话。突然签证官先生笑了，紧接着宋团长叫邵子珍同学到前面去。邵子珍不知为何唱了一首中国民歌《小白菜》，刚一亮嗓，清脆的童声就将大厅的嘈杂声压了过去，那会儿，大厅就一个童声在歌唱，成了整个签证大厅的焦点。签证官先生高兴地带头鼓掌，大厅里响起一片热烈的掌声。结果呢，其余的人一个都没问，顺利通过了！

MARTIN MAINLINE HONDA

馬丁本田車行

HONDA

本田認證車

48月 /

4萬8千英鎊

BUMPER TO BUMPER

保修

7年 / 10萬英鎊

POWERTRAIN

MARTIN DELIVERS

610.649.5600

周一至周六營業

Martin Mainline Honda

123 E Lancaster Ave.

Ardmore, PA 19003

特別推薦

本田認證二手車

Certified Used Cars

請華語銷售代表一名

需中英文流利，有意者

請聯系：

曹先生 (215) 878.2828

tsao1000@hotmail.com

全美銷售量最大*

費城 Philadelphia

Chinatown 唐人街

Fairmount Park

Wayne

King of Prussia

Conshohocken

Plymouth Meeting

New Jersey

離長城中文學校僅10分鐘車程

www.mainlinehonda.com

Newsletter email:
rainbow@greatwall.org
caihong@greatwall.org

长城中文学校校刊编辑部
总编：孙小音
本期责任编辑：孙小音

植字：任 钢